
Tautia tuskin voi enää laste-
halvaukseksi nimittääkään, sil-
toinen puoli sairastuneista on i-
kaihimisiä. Pahimmin on sair-
tunut eräs keuki-ikäinen ihminen
mies Kelfossa. Hänen vaimon-
jalkansa ovat halvautuneet.

100

Port Arthurista.

— Lainsäädäntö, siinä tehtävien muutosten ja uudistusten tähden pidetään suljettuna tämän viikon ajan. Kaikkia henkilöitä, joilla on kirjoja lainsäädäntö, pyydetään hyväätoisesti tuomaan ne takaisin.

— Daily News kertoo sosialistipuhuja Jas. P. McGuirella olevan sellaisen teorian, että Connaughtin herttua kunniaksi rakennettua kunnasporttia kaateti "siinä kun sinä ei ollut union jlema." — Paljon tuossa lausunnossa lienee peräkkäin, sillä eihän se skääppi työ, jota täkäläiset kaupungin isät niin rakastavat, kovin lajaa olekaan.

— Uusi tulipalohälytys-systeemi. Yleishyöty-komissioneri on antanut kaupungin sähkövalodepartementille määräyksen asettaa punanan sähkölamppu kaikkiin niihin paaluihin, joissa on palohälytyslaatikko. Entinen tavallinen kuupa on otettu pois ja pantu punainen kuupa tilalle. Tämä on tehty sillä, että ihmiset helposti löytävät hälytyslaatikko.

— Aikovat pyytää hallitukselta rahallista avustusta suomalaisen englanninkielikoulun hyväksi. Kaupungin valtuuston kokouksessa tänä iltana Port Arthurin teollisuus komissioneri N. G. Neill esittää kaupungin valtuuston suomalaisille perustaman itäkulun menestyksestä, oppilasmäärästä ja siitä mitä koululla on tähän asti saavutettu. Kun Ontarion opetusministeri R. A. Peay saapuu tänne tullaan hänelle esittämään pyyntö saada rahallista avustusta hallitukselta tälle itäkoululle.

— Kaksi työllistä loukkaantuneiden yhteenötömyksessä. Neijä bulgariaista loukkaantui viime perjantaina työjuonen yhteenötömyksessä, Canadian Northern rautatien rakennuksella, kymmeniä mailia itään Port Arthurista. Myös olivat luomassa sanaan a-vonaisuista vaunusta kun toinen 1.6. on ajoi paikallaan seisovan junan päälle. Yhteenötömyks oli heikko eikä tehty juuri mitään kääntäistä vahinkoa, mutta miehen, nähdessään ettei yhteenötömystä voida välttää, hyppäsi vaunusta ja putosi var korkealta ratapenkereeltä alas. Miehet on tuotu Port Arthurin saamaan lääkäriin apus.

— Ei tienneyt vieläään varmuudella. Parin vuoden ajan oivat Port Arthurin pikkuporvart ihastuttaneet itseään sillä usalla, että Canadian Northern rakennuttanut Port Arthurin suuren mailijonon dollareita maksavan terästehtaan. Aina kun yhtiön presidentti William Mackenzie on käynyt kaupungissa, ovat uteliaat ja "kaupungin etuja" ankarasti valvoivat sanomalehtimiehet käyneet "ritaria" haastattelemassa tämän terästehtaan rakentamisen johdosta. Mutta "Sir" William, vaikkakin hän vakuuttaa yhtiön rakennuttavan terästehtaan tähän kaupunkiin, ei tiedä mitään sanoa varmuudella. Viime lauantaina, jolloin "Sir" vieraili kaupungissamme, työntäytyivät uteliaat hänen puhulleen saamaan tietää, eikö se ikävöiden laitoksen rakentaminen ole jo päätetty asia. Mutta mitäs vielä; Ville sanoi ei voinut ilmoittaa mitään varmuudella, ennen kun englanti-laitoksen kapitalistien palveluksessa olevat asiantuntijat antavat lausuntoansa.

S. W. RAY.

C. W. JARVIS

RAY, STREET & Co.

PERUSTETTU 1864.

PORT ARTHUR PANKKIIRIT PORT WILLIAM

Me lausomme rahaa, jos tahdotte rakennus- tai ostaa kodin. Me vakuutamme rakennuksia, huonekaluja, vaatteita, arvonniesta 1.000.000.000. Me vakuutamme kaikkia laivoja ja laivojen sisäisiä. Me vakuutamme kaikkia laivoja ja laivojen sisäisiä.

Me lausomme rahaa, jos tahdotte rakennus- tai ostaa kodin. Me vakuutamme rakennuksia, huonekaluja, vaatteita, arvonniesta 1.000.000.000. Me vakuutamme kaikkia laivoja ja laivojen sisäisiä. Me vakuutamme kaikkia laivoja ja laivojen sisäisiä.

HUOM! HUOM!

The Princess Teatteri

?! Pitäkää silmällä sitä päivää kun näytellään Taistelu kahdesta palamuksesta Princess teatterissa (m.t.l.) !?

Fort Williamista.

— Rakennusluupa otettiin Fort Williamissa viime elokuun ajalla kaikkiaan \$589,900.00 arvosta. Viime vuonna samalla aikaa nousi rakennusluupien arvo \$160,410. Tämä osoittaa kaupungin nopeaa kasvamista.

— Fort Williamilaiset menettävät yhden "komeuden." Huuhata, että Dominion hallituksen vilja komission, joka nyt on ollut välikäsi, sijoitettu Fort Williamiin, tullaan lähemmäs tulevaisuudessa muuttamaan Winnipegin. Sisäasiainministeri Robert Rogersilla kuuluu olevan suuri halu saada sanottu virasto muutetuksi Winnipegiin, koska sanottu kaupunki korvan luonnostaan on läheinen Canadian viljakekseen, elävaatteen omistajien, viljakekkeitä ja rautateiden pääkortteeri.

— Tulo myytään, hyvässä kunnossa, 707 McKenzie St. Jos haluatte syödä kunnollista ruokaa, niin käykää S. S. Osatton ravintolassa. Robertson st. 208. — Puhelin 1313.

— Kottikassa meidän herätykselle hinnat 75c ylöspäin. — Standard Jewelry Store, Simpson street.

— Huom! Edullisin on tilata talvipukuun ja palttoon Scandinavian Tailoring Companiasta, 129 Simpson St., Fort William, Phone 1185 South. Suuri varasto syyskaunalle saapuu sisään näinä päivinä (143)

— Kokemus osoittaa, että edullisin paikka ostaa ruoka- ja lihavarastoja Fort Williamissa ja ympärillä on OBUUSKAUPPA, Prescon Block, Simpson St. (m. k. l.)

TYOKANSAN

Kirja ja Paperi KAUPPA

TYOKANSAN KUSTANNUSTYÖN YLIMÄÄRINEN KOKOUS.

Suomalaisen kustannusyhtiön (Finnish Publishing Company, Limited) osakeomistajain ylimääräinen kokous pidettiin perjantaina, Hyvääkunn 20 p. 1912 kello 8 illalla 314 Bay st., Port Arthurissa, Ont.

Kokouksessa tullaan hyväksymään johtokunnan tekemä sisällyksen seitsemän tuhatta (\$7,000) dollarin lainan ottamisesta Canadian Permanent Mortgage kompanialta, ja päättämään yhtiön vapaa omaisuuden kiinnittämistä sanottu laina vastaan.

Kokouksessa voidaan käsitellä kaikkia yhtiötä koskevia asioita, kuten yhtiön varsinaisuuskin kokouksissa.

Port Arthurissa, Ont. 26 p. Elokuuta 1912.

K. Justin, presidentti, M. Matson, sihteeri.

ENGLANNINKIELEN

taito tarkoittaa teille parempia työsuhteita ja korkeampaa palkkaa. Me voimme opettaa englanninkielen muutamassa kuukaudessa kirjaveljehdön kautta ja hankkia teille palkan liikelalla, jossa voitte ansaita kaksi kertaa sen mikä nyt ansaitsette. Selostus kurseista lähetetään pyydettäessä.

The Sampo Correspondence School, Chicago, Ill.

Box 344, Chicago, Ill.

Port Arthurin

Virvoitusjuomatehdas

Valmistavat

Coca-Cola

y. m. virvoitusjuomia.

Tilattakaa kotinne korkeuteksi

ED. FAURE

Omistaja

Secord katu 108. Puhelin 849. (M.T.L.)

HALPA

Huonekalu ja Rautatavara Kauppa

A. PALL,

616-618½ Simpson St., Fort William,

myyvät kaikkia uusia ja käytettyjä tavaroita mitä ikinä te tarvitsete talouteenne.

Työläiset voivat säästää rahaa ostamalla meiltä. (m.k.l.)

HUOM!

Halukkaita pallonpukkasajajia käykää katsomassa 454 Simpson st., Fort Williamissa, pallonhuoneetia. (mto.)

O. KISKINEN.

J. Kousisto,

Box 61, Port Arthur, Ont., Canada

JOS TAHDOT LUKEA REPA-

VAA PILALIENTE, NIIN TILAA

LEUKA

Joka räikkätyllä huoneella asuaa Yhdysvaltoissa ja Canadianissa on... (m.k.l.)

Jenny Luoto

on tavattavissa 191 Secord st., Puhelin 514 North, Port Arthur.

SUOMEEN MATKUSTAJAT!

ottakaa huomioon, jos ajotte matkustaa Suomeen eli sieltä kutsua sukulaisianne tai ystäviännä tänne, että

„Työkansan“ Liikkeessä

Myydään Pilettejä

kaikille eri linjoille ja taatusti kohtuullinnoilla. Käntäykää puoleemme tarpeen tullen.

Rahojä Suomeen lähettämme nopeasti!

Työkansan konttori, Port Arthur, Ont.

Amerikan Suomalaisessa

Työväen-Opistossa

julistetaan täten luento-opettajan palkka käyvänsä puoletoveri-

haettavaksi. Opettajan tulee olla kykenevä pitämään luentoja taloustieteessä, valtio- ja yhteiskunta-opissa, yleis- ja sosiaalimain historisissa, sosiaalimain teoriassa ja menettelytavoissa, kehitysoissa y. m. yleisistä, näitäkin aineitten rinnalla on hänen annettava opetusta suomen kielestä, suomenostyössä, puhutussa y. m. s. Useita vieraita kielillä taitaville annetaan etuisia.

Hakijan on täytynyt kuulua sosialistipuolueeseen vähintään kaksi vuotta ja omattava selvä kanta sosialismista ja työväenliikkeestä.

Toimi kestä marraskuun 1 päivästä toukokuun 1 päivään, mutta voi johtokunta eri sopimuksen mukaan hankkia myöskin kesätyö.

Hakemukset todistuksineen, suosituksineen ja palkkavalmuksineen on lähetettävä opiston johtokunnalle ennen Hyvääkunn 14 päivää osoitella: Box 1, Smithville, Minn.

Smithvillissä, Minn. heinäku 14 p. 1912.

T. O. JOHTOKUNTA, Kitta J. Viita, sihteeri.

Kiinteistöjä

myydään,

Lainoja hankitaan

Palo- henki- ja tapaturmavakuutuksia toimitetaan.

R. SMEDBERG & CO

318 Bay St. Telef. 349

Kolia

Puita.

Parasta lajia ajan halvimmilla

O. Kivelän

UUSI LEIPURILIKE

jossa valmistetaan leipää ja leivoksia

kaikesta laadusta.

Lähi seudulle lähetetään tilaukset jouluin ja huolella.

Tilaukset voitte lähettää osoitella:

O. Kivelä, & Co.

111 Secord St. Port Arthur.

Puhelin 1618.

UUSI SUOMALAINEN LEIPURILIKE

THE FINNISH BAKERY COMPANY

ELANTO

800 ROWAND STREET, PORT WILLIAM, ONT.

On avattu palvelemaan suuria yleisiä kauppiaita leipomotuotteilla. — Tilaukset lin oile y. m. suoritetaan huolellisesti. — Suhteudumme suosioimme.

The Finnish Bakery Co.

Phone 1179 (m. to.)

Työkansan kirjakaupasta saatavia kirjoja:

Tumma Tähti, kirj. M. Hahl
Juttuja I, kirj. Hijoopi Rotilainen
Vallankumoukselliset Venäjällä
Sosialismi teorian ja käytännön
Tie valtaan
Rautakorko
Miehet, naiset ja lapset
Ovella
Suuret orjailistelut
Arvo, hinta ja voitto
Vappu
Kirkon kurjuus
Aseellinen vallankumous
Alrus
Heinäkruunun iso musta
Mitä jokainen urheilija tulee tietää
Jefan, jylä
Arvo ja muut Kalevalan naiset
Meren takaisia lauluja
Hallitsijat Jumalan armossa
Lasten kevät
Vappu
Nousukain
Puhvi avoliitto
Yksinkertainen elämä
Kokenut uusi tohtori
Myrri ja Alppiruusu
Humoristi kynnösvuorissa
Jätkien vitsiä
Rouset ja hänen filosofiansa

Yhdysvaltain Sosialismin historia
Luokkataistelut Amerikassa

Yhdysvaltain Sosialismin historia
Luokkatalouset Amerikassa